



د افغانستان اسلامي امارت

ستره محکمه

د دارالانشاء عمومي رياست

د تحريرانو آمریت

د تصاوېبو مدیریت

د (متحدالمآلونو) خانگه

د متحدالمآل گڼه: ۵۸



نېټه: ۱۴۴۴/۱۲/۲۰ هـ ق
مصادف: ۱۴۰۲/۴/۱۷ هـ ش

عاجل عادي اطمینانیه اېلانیه ساير

د افغانستان اسلامي امارت د تمیزونو، دیوانونو، مرافعه او ابتدائیه محکمو قدرمنو منسوبینو ته!
السلام علیکم ورحمت الله وبرکاته

وبعد: د افغانستان اسلامي امارت او د ایران جمهوري دولت تر منځ د حقوقي او قضائي همکاريو مشترک مجلس مورخ ۱۴۰۱/۶/۱۳ هـ ش مطابق د ایران هیواد، د افغانستان اسلامي امارت ته ځیني افغان بندیان تسلیم کړي دي چې یاد بندیان په ایران هیواد کې په مختلفو جرمونو لکه: (سرقت، مواد مخدر، د انسان قاچاق، اختطاف، لواطت، الکولي مشروبات، قتل، جعلی اسناد، جعلی پیسې او ورود غیر مجاز) نیول شوي او د ایران هیواد د محاکمو لخوا په مختلفو جزاگانو لکه: د یو کال څخه تر ۶ کلونو بند ځینې یې په ۴۳ یا ۷۴ ډرو او ځینې په اعدام محکوم شوي دي.

د زندانونو چارو د سمون ادارې په درو (هرات، فراه او نیمروز) ولایتونو کې دغه زندانیان د افغانستان اسلامي امارت محاکمو ته سپارلي دي، دا چې د یادو زندانیانو د جرم محل د ایران هیواد دی او د ایران هیواد د محاکمو لخوا په مختلفو جزاگانو محکوم شوي دي نو په دې اساس، موضوع د ستري محکمې د محترم مقام لخوا د افغانستان اسلامي امارت د مشرتابه محترم عالي مقام ته وړاندې شوي وه او د عالي مقام څخه د هدایت غوښتنه شوي وه چې د یادو زندانیانو په باره کې څرنگه ترتیب وشي؟
د پورته ذکر شوي زندانیانو په باره کې د افغانستان اسلامي امارت د مشرتابه محترم عالي مقام فرمان نمبر (۴۵) مورخ ۱۴۴۴/۱۲/۸ هـ ق مصادف ۱۴۰۲/۴/۵ هـ ش رارسیدلی چې متن یې داسې دی:

((د زندانونو چارو د سمون ادارې ته!

السلام علیکم ورحمت الله وبرکاته!

صحت او عافیت مو الله جل جلاله په نصیب کړه!

وبعد: د ایران هیواد څخه را انتقال شوي بندیان د سرحدي ولایتونو د محابسو څخه د خپلو ولایتونو محابسو ته انتقال کړي، په اعدام او قصاص محکوم شوي بندیان څه موده وساتئ او په حبس محکوم شوي بندیان اړونده محاکمو ته وړاندې کړئ.))
بناءً د افغانستان اسلامي امارت د مشرتابه محترم عالي مقام پورته تحریر شوی فرمان د ستري محکمې د محترم مقام د هدایت په اساس د دې متحدالمآل په توسط د افغانستان اسلامي امارت د ستري محکمې مربوط ریاستونو، تمیزونو، دیوانونو، مرافعه او ابتدائیه محکمو ته واستول شو تر څو مربوطه محاکم د یادو زندانیانو دوسیې د محکومینو د انتقال کمېټې لخوا تر استولو وروسته واخلي او د ستري محکمې د دارالانشاء عمومي ریاست د متحدالمآل نمبر (۲) مورخ ۱۴۴۴/۱۲/۲ هـ ق مطابق دي حق د اولیت ورکړي.

په درنښت

مفتي عبدالرشید "سعید"

د ستري محکمې

د دارالانشاء عمومي رئیس



۲۰
۱۳
۱۴۴۴ هـ ق

Address: Public health Square 5th District, Kabul - AF

Phone: 0202301138

Post box: 1989

Website: www.supremecourt.gov.af

پته: د صحت عامې څلور لارې، نهمه ناحیه، کابل - افغانستان

تېلفون: ۰۰۲۳۰۱۱۳۸

پست بکس: ۱۹۸۹

secretariat@supremecourt.gov.af

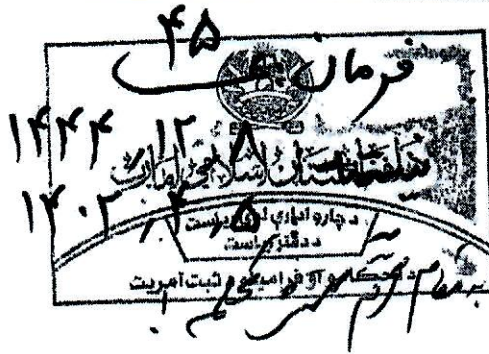


د افغانستان اسلامي امارت د مشرتابه مقام دفتر

گڼه: ۷۲۵

نېټه: ۱۳۴۴/۱۲/۲ هـ ق

- عاجل: عادي:
 ابلاغیه: محرم:



بسم الله الرحمن الرحيم

د زندانونو چارو د سمون ادارې ته!

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته!

صحت او عافیت مو الله جل جلاله په نصیب کړه!

وبعد: د ایران هیواد څخه را انتقال شوي بنديان د سرحدی ولایتونو د محاسبو څخه د خپلو ولایتونو محاسبو ته انتقال کړی، په اعدام او قصاص محکوم شوي بنديان څه موده وساتئ او په حبس محکوم شوي بنديان اړوندو محاکمو ته وړاندي کړئ!

والسلام

امیر المؤمنین شیخ القرآن والحديث

مولوي هبة الله اخندزاده

(Handwritten signature and text)
ذوالحجۃ الحرام
۱۳۴۴ هـ ق

ضمیمه:

- د چارواکي لومړي پاست (۳۵۱/۹.۷) گڼه منځون
- د سري محکمې د دارالانشاء عمري پاست (۷۶/۳۵۹) گڼه منځون